

**Zeitschrift:** Schriftenreihe = Collection / Forum Helveticum  
**Herausgeber:** Forum Helveticum  
**Band:** 7 (1997)

## Inhaltsverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 25.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Inhaltsverzeichnis / Table des matières Indice / Tavla da materias**

### **1. Vorwort / Avant-propos / Prefazione / Prefaziun**

Walter Buser, David Streiff

### **2. Dank der Parlamentarischen Verständigungskommissionen Remerciements des Commissions parlementaires de la compréhension Ringraziamenti delle Commissioni parlamentari della comprensione Engraziament davart da las cumissiuns parlamentaras da la chapientscha**

Otto Piller

### **3. Einleitungen / Introductions / Introduzioni / Introducziuns**

Paolo Barblan, Constantin Pitsch

### **4. Einführungsreferate der Tagung / Exposés d'introduction du séminaire Relazioni introduttive del seminario / Referats d'introducziun dal seminari**

Pascal Sciarini, Roy Oppenheim, Silvia Mitteregger,  
Jean Racine, Heinz Knecht

### **5. Referate aus den thematischen Workshops «Bildung», «Jugend», «Medien», «Wirtschaft» Exposés des ateliers thématiques «Formation», «Jeunesse», «Médias», «Economie» Relazioni dei workshop tematici «Formazione», «Gioventù», «Media», «Economia» Referats dals workshops tematics «Scolaziun», «Giuventetgna», «Meds da massa», «Economia»**

Cornelia Oertle Bürki, Viviane Dubath, Ivan Duc, André Gachet

6. Berichte aus den «nicht-thematischen» Workshops: Erarbeiten eines Massnahmenkatalogs  
Comptes rendus des ateliers «non-thématiques»: élaboration d'un catalogue de mesures  
Resoconti dei workshop «non tematici»: elaborazione di un catalogo di misure  
Rapports dals workshops nun tematics: elavuraziun d'in catalog da mesiras

Urs Albrecht, Tania Ogay, Rita Franceschini, François Grin

7. Schlussreferat / Exposé de clôture  
Relazione conclusiva / Referat da conclusiun

Jacques-André Tschoumy

8. Massnahmenkatalog / Catalogue de mesures  
Catalogo di misure / Catalog da mesiras

9. Listen und Informationsmaterialien / Listes et matériel d'information  
Liste e materiale d'informazione / Glistas e material d'infurmaziun

